

在鸣门 2025 年 11 月 总第 221 期

打扫海岸的志愿活动 海岸掃除ボランティア活動

11月8日，我参加了“推进鸣门海峡漩涡成为世界遗产”的海滩清洁志愿活动。这次活动的集合地点在网干休息区（網干休憩所），可以看到很漂亮的海景，在洗手间旁边也有一个宝可梦井盖。

11月8日、私は「鳴門海峡の渦潮を世界遺産化 クリーンアップ大作戦」に参加しました。今回の活動は「網干休憩所」というところで集合しました。ここではきれいな海景色が見えます。また、お手洗いの近くに「ポケふた」も設置しています。



鸣门市长致辞，活动主办方简单介绍了注意事项后，大家排成一队沿着道路前往附近的千鸟海岸（千鳥ヶ浜）。

鳴門市長が挨拶をし、主催者が注意事項など説明した後、皆さんが一行に道路に沿って近くの千鳥ヶ浜に向かいました。



千鸟海岸附近有不少酒店，能看到有很多国内外游客。另外，大塚国际美术馆以及鸣门公园和鸣门漩涡也在附近。千鸟海岸的最北边，有一条可以直接前往鸣门公园的近路，感兴趣的读者可以去探索一下。

千鳥ヶ浜の周辺にホテルがあり、国内外の観光客の姿もありました。さらに、

大塚国際美術館や鳴門公園、鳴門の渦潮も近くにあります。千鳥ヶ浜の北側には、直接鳴門公園まで繋がる近道があります。興味がある方は試してみてください。

回到现场，大家将捡到的垃圾分类放到指定的地点。同时，散落在海滩的木材和树枝也在此次的捡拾之中。有些比较大的木材埋在沙滩里，这时候就要多人协力将木材弄出来，随后搬到道路边方便垃圾车收走。

さて、活動現場では、皆さんが拾ったごみを分類して決めた場所に集めました。さらに、今回は流木や木材なども回収しました。一部大きな流木は砂に埋まっているので、何人かで一緒に掘り出して、ゴミ収集車が収集しやすい道路の近くまで運びました。



1 个多小时后，志愿活动结束。事后鸣门市观光协会公开了活动感谢信，当天有 101 人参加，一共收集了约 680 公斤的垃圾。

掃除活動は 1 時間あまりで終了しました。後日、鳴門市うずしお観光協会のホームページからお礼のメッセージがありました。掃除活動当日は 101 名の参加で、約 680 kg のゴミを回収しました。

个人感觉，和去年参加时相比，生活垃圾明显少了很多，这离不开游客和当地市民的支持。干净的海滩不仅让人心情愉悦，也有利于维护海洋生物的生存空间。

去年と比べて、家庭ゴミはだいぶ減っていたと感じています。これは観光客や住民の皆さんのおかげです。きれいな海岸は心地よくなるとともに、生き物の生息地も守れます。

徳島漩涡足球能否晋级 J1 J1 への道のり 徳島ヴォルティス最後の試練

11 月 29 日，徳岛队主场迎战长崎队，胜者将有极大的机会成为前 2，直接晋级 J1。由于比赛的门票卖光了，就通过电视看了现场直播。

11 月 29 日、徳島ヴォルティスはホームで長崎と対戦しました。勝者は 2 位に入る可能性がかなり高く、そのまま J1 に昇格します。チケットは売り切れてしまったのでテレビで中継を見ました。

最终结果是 1 比 1 握手言和，德岛队没有直接晋级。但是比赛十分精彩，尤其是渡选手的凌空抽射进球，电视里的欢呼声和外面的欢呼声都传入耳中，让人震撼。

結果は 1 対 1 で引き分けしました。自動昇格はかないませんでした。試合は素晴らしかったです。特に渡選手のシュートでゴールした瞬間、テレビの歓声と外の歓声（気のせいかな・笑）が一気に耳に入ったことを今でも覚えています。



全部比赛结束后德岛队最终排名第 4，按照规定，将和其他排名第 3 到第 6 的球队打晋级赛。

これで今シーズン全試合が終了しました。ヴォルティスは 4 位。3 位～6 位のチームとプレーオフで唯一の昇格のチャンスを奪います。

最新消息，半决赛已于 12 月 7 日在鸣门举行，德岛队 1 比 1 战平磐田队，由于德岛队在常规赛期间排名先于对手，所以取得了进入决赛的入场券。

最新情報、プレーオフ準決勝は 12 月 7 日鳴門で開催し、ヴォルティスは 5 位のいわたに 1 対 1 で引き分けましたが、ヴォルティスはシーズン順位が上位のため、決勝進出が決まりました。



决赛对手是排名第 3 的千叶队，主场也在千叶举行。和半决赛一样，踢平算对手获胜，所以需要德岛队拿出全力，取得绝对的胜利才行。

決勝相手は 3 位の千葉、アウェイで開催します。準決勝と同じ、引き分けでは

先方が J1 昇格になりますので、ヴォルティスは全力を尽くして、完全な勝利を取らなければなりません。

让我们期待德岛队在 12 月 13 日能够再次创造奇迹。
それでは、一緒に 12 月 13 日の勝利を見守りましょう。



所属：鳴門市文化交流推進課

住所：鳴門市撫養町南浜字東浜 170（〒772-8501）

TEL：088-684-1538 / FAX：088-683-0237

E-mail: bunkakoryu@city.naruto.i-tokushima.jp

作成：呉 世康